

Kávovar Aroma

Návod k použití



Děkujeme vám za zakoupení našeho výrobku. Věnujte prosím několik minut pečlivému přečtení této uživatelské příručky a uschovejte ji pro budoucí použití. Tento produkt je multifunkční kapslový kávovar v systému kávovarů naší společnosti, s novým a jedinečným vzhledem, který umí připravit kávu s bohatou pěnou a krémovou vrstvou. Je snadno a bezpečně ovladatelný a také se snadno čistí.

Specifikace:

Napětí: 220-240 V 50/60 Hz

Příkon: 1400 W

Nádržka na vodu: 700 ml

Tlak čerpadla: 20 barů

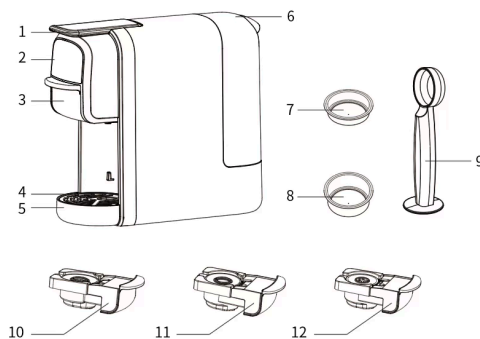
Odnímatelná nádržka na vodu a odkapávací miska

Tři adaptéry:

kompatibilní s Nespresso/Dolce Gusto/mletou kávou/kávovým práškem/kávovými kapslemi. Inteligentní regulace teploty zajišťuje stabilní teplotu a přípravu kávy s dobrou chutí.

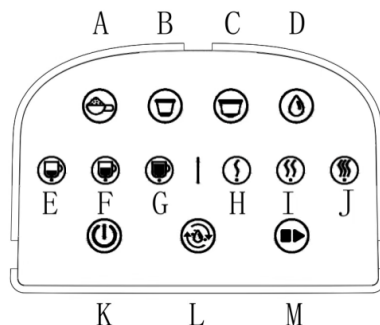
Komponenty

1. Rukojeť
2. Ovládací tlačítka
3. Adaptér na kapsle
4. Mřížka
5. Odkapávací miska
6. Nádržka na vodu
7. Nádoba na mletou kávu/kávový pod jedna porce
8. Nádoba na mletou kávu/kávový pod dvě porce
9. Lžice a lis na mletou kávu
10. Adaptér na kapsle Dolce Gusto
11. Adaptér na kapsle Nespresso
12. Adaptér na mletou kávu



Popis ovládacích tlačítek

- A. Tlačítko pro mletou kávu/kávové pody
- B. Tlačítko pro kapsle Nespresso
- C. Tlačítko pro kapsle Dolce Gusto
- D. Tlačítko pro horkou vodu
- E. Tlačítko pro malý šálek
- F. Tlačítko pro střední šálek
- G. Tlačítko pro velký šálek
- H. Nízká teplota
- I. Střední teplota
- J. Vysoká teplota



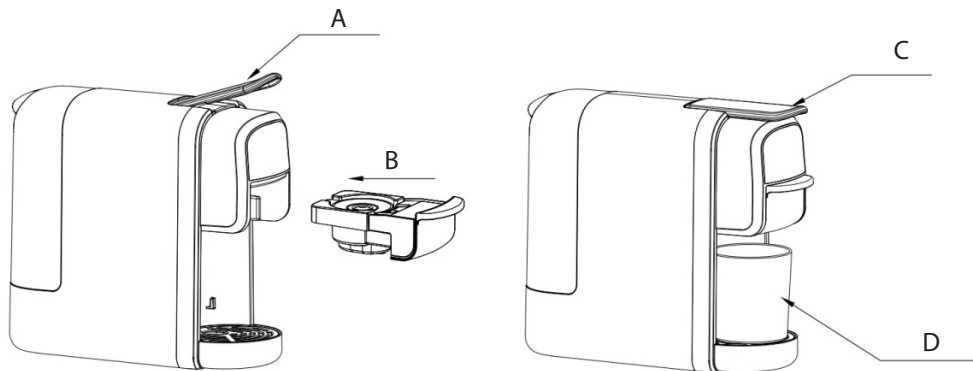
- K. Tlačítko zapnutí/vypnutí
- L. Tlačítko samočištění
- M. Tlačítko spuštění/zastavení

Varování

1. Před použitím zkontrolujte, zda napětí zásuvky odpovídá parametrům uvedeným na typovém štítku kávovaru.
2. Před použitím se ujistěte, že je přístroj zapojen do zásuvky.
3. Při používání udržujte děti v bezpečné vzdálenosti.
4. Aby nedošlo k požáru nebo úrazu elektrickým proudem, nekládejte napájecí kabel ani zástrčku do vody nebo jiné kapaliny; nepoškozujte, nepřehýbejte ani nenatahujte napájecí kabel a nepokládejte na něj těžké předměty.
5. Při čištění nebo nepoužívání odpojte přístroj od elektrické sítě a před čištěním příslušenství počkejte, až vychladne.
6. Přístroj nepoužívejte v prostředí s vysokou teplotou, silným magnetickým polem nebo vysokou vlhkostí a neumísťujte kávovar na horký povrch, do blízkosti ohně nebo jiných elektrických spotřebičů, jako je například lednička.
7. Přístroj nepoužívejte, pokud je napájecí kabel nebo zástrčka poškozená, přístroj je vadný nebo jakýmkoli způsobem poškozený. Vraťte přístroj do nejbližšího autorizovaného servisu k prohlídce a opravě nebo se obraťte na svého prodejce.
8. Používejte pouze originální příslušenství.
9. Tento přístroj slouží pouze k přípravě kávy. Nepoužívejte jej k jiným účelům a uchovávejte jej v suchém prostředí.
10. Umístěte kávovar na rovný povrch nebo stůl tak, aby napájecí kabel nevisel přes okraj stolu nebo pultu.
11. Dbejte na to, aby se napájecí kabel nedotýkal horkých povrchů přístroje.
12. Když je kávovar v provozu, nedotýkejte se rukama žádných horkých částí.
13. Pravidelně čistěte a udržujte části kávovaru, abyste zajistili kvalitu kávy a prodloužili životnost kávovaru.
14. Když je kávovar v provozu, nepřemisťujte jej ani nevypínejte napájení.
15. Nepoužívejte bez vody.
16. Z důvodu bezpečnosti si pečlivě přečtěte pokyny a osvojte si správné způsoby použití.
17. Kávovar ani napájecí kabel nekládejte do vody ani jiných tekutin za účelem čištění.
18. Nepoužívejte venku.
19. Před prvním použitím kávovar dvakrát propláchněte čistou vodou, aby se odstranil zápach.
20. Používejte pouze pro domácí účely, nepoužívejte k jiným účelům.
21. Tento návod si uschovejte pro budoucí použití.
22. Neponořujte přístroj do vody.
23. Věnujte pozornost možnému zranění způsobenému nesprávným používáním. Povrch topného tělesa po použití generuje zbytkové teplo.
24. Kávovar nesmí být během používání umístěn v skřínce.
25. Děti ve věku 8 let a starší mohou tento přístroj používat, pokud jsou pod dohledem nebo byly poučeny o jeho bezpečném používání a rozumí souvisejícím rizikům.
26. Děti nesmějí přístroj čistit ani používat, pokud nejsou starší 8 let a nejsou pod dohledem dospělé osoby. Uchovávejte přístroj a jeho napájecí kabel mimo dosah dětí mladších 8 let.
27. Přístroj mohou používat osoby se sníženou fyzickou, smyslovou nebo mentální schopností nebo s nedostatečnými zkušenostmi a znalostmi, pokud byly poučeny o bezpečném používání přístroje a rozumí souvisejícím rizikům.
28. Pokud je napájecí kabel poškozený, musíte jej nechat vyměnit výrobcem, jeho servisním zástupcem nebo podobně kvalifikovanou osobou.

Před použitím a prvním použitím:

1. A - Odklopte rukojeť směrem vzhůru, B - zasuněte příslušný adaptér s kapslí kterou chcete použít, do varné komory a C - rukojeť uzavřete (směrem dolů).



2. Naplňte, případně doplňte nádržku na vodu čistou pitnou vodou o pokojové teplotě až po značku maximální kapacity. (Poznámka: Při vyjímání a vkládání nádržky na vodu ji držte ve svislé poloze. Při vkládání nádržky na vodu jemně zatlačte, aby byla pevně a správně připojena k ventilu přívodu vody z nádržky.) Při vyjímání nádržky ji odklopte směrem od přístroje a jemně tlačte směrem dolů.
3. D - Pod výtok vody postavte šálek. Odkapávací misku s mřížkou můžete nastavit do dvou poloh dle výšky šálku.
5. Na displeji nastavte požadované parametry (podsvícením tlačítka indikují nastavení) a stiskněte tlačítko pro spuštění kávovaru, kontrolka začne blikat po dobu, dokud probíhá nahřívání. Po nahřátí se kávovar spustí a kontrolka trvale svítí.
6. Po skončení procesu přípravy kávy, odklopte rukojeť směrem vzhůru a vyjměte adaptér. Z adaptéru vyjměte kapsli, propláchněte jej vlažnou vodou a vysušte jej.
7. Po určité době se kávovar přepne do pohotovostního režimu. Pokud chcete kávovar úplně vypnout (např. pokud jej nebudete delší dobu používat), vytáhněte napájecí kabel ze zásuvky.

Čištění přístroje:

Při prvním použití kávovaru nebo pokud nebyl dlouho používán, připravte dva šálky horké vody, abyste kávovar vyčistili (nedávejte kapsle do adaptéru).

Funkce samočištění

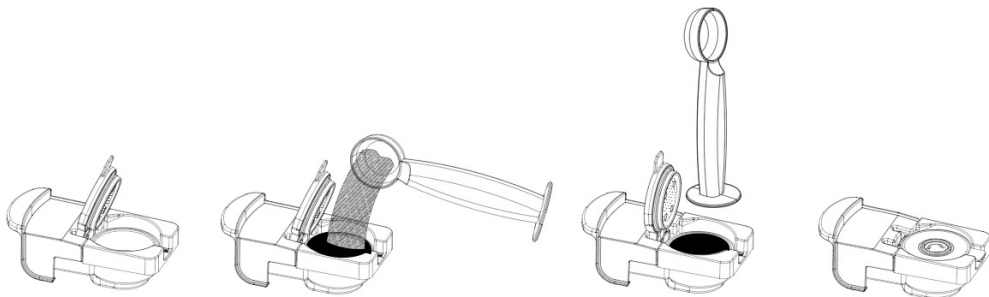
Postupujte podle těchto kroků:

- a. Zapněte přístroj a v pohotovostním stavu stiskněte tlačítko samočištění na 3 sekundy, aby voda prošla elektromagnetickým čerpadlem a vyčistila vnitřní potrubí celého kávovaru;
- b. Vylijte vodu z šálku;
- c. Opakujte několikrát;
- d. Po dokončení operace vyprázdněte zbytky vody z odkapávací misky.
- e. Vypnout funkci samočištění můžete stlačením libovolného tlačítka. Samočištění se automaticky ukončí, pokud bude vyčerpána nádržka na vodu. Tento stav bude trvale signalizován přerušovaným tónem, který je nutno ukončit manuálně stiskem libovolného tlačítka.

Vkládání adaptéru na kapsle

Použití adaptérů

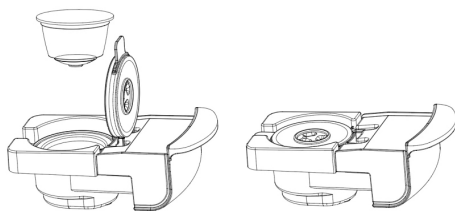
1. Adaptér na mletou kávu/kávový pod: Jak je znázorněno na obrázku níže: (Poznámka: Miska na mletou kávu pro jednu porci pojme až 5–6 g mleté kávy a miska na mletou kávu pro dvě porce pojme 11–12 g mleté kávy). Misku vkládejte do nástavce postranními výlisky směrem do zámků po stranách kruhového výlisku pro misku v nástavci a pootočte ve směru hod. ručiček. Tím ji zajistíte proti přísátí na víčko nástavce. Pro vyjmutí misky platí opačný postup.



2. Adaptér na kapsle Nespresso, viz obrázek níže:



3. Adaptér Dolce Gusto, viz obrázek níže:



Čištění a údržba

1. Uchopte rukojeť nádržky na vodu a zvedněte ji šikmo nahoru, abyste ji vyjmuli.
2. Vyčistěte nádržku na vodu.
3. Nádržku na vodu a adaptéry na vaření kávy je třeba čistit jednou týdně. Umyjte je jemným čisticím prostředkem, důkladně opláchněte a otřete do sucha.

Poznámka: Nádržka na vodu a sestava šálku na vaření kávy nejsou vhodné do myčky nádobí.

Odvápňování

Kávovar můžete pravidelně odvápnovat a čistit podle potřeby (intenzity používání).

1. Nejprve vložte odstraňovač vodního kamene (asi 10 g) do nádržky na vodu a poté doplňte vodu po rysku „max“.
2. Zapněte kávovar a stiskněte tlačítko pro samočištění na 3 sekundy, počkejte, až se kávovar

úspěšně předejde, a pod výtok vody postavte velký šálek. Vodní čerpadlo a bojler přejdou do nepřetržitého pracovního režimu, což umožní, aby čistá voda obsahující odstraňovač vodního kamene protékala vodními trubkami celého kávovaru, dokud kávovar nepřestane fungovat z důvodu nedostatku vody (poznámka: pokud chcete režim odstraňování vodního kamene zastavit v polovině, stiskněte libovolné tlačítko, aby se proces zastavil a kávovar se vrátil do pohotovostního režimu).

3. Po dokončení odvápnění, pokud potřebujete funkci čištění opakovat, stiskněte tlačítko pro samočištění znovu na 3 sekundy, aby odvápnění pokračovalo.
4. Naplňte nádržku čistou vodou, stiskněte tlačítko pro velký šálek, vodní čerpadlo se spustí a čistá voda protéká vodními trubkami celého kávovaru, aby se trubky vyčistily. Tento cyklus opakujte 5krát a odvápnění kávovaru je dokončeno.

Čištění těla výrobku

1. Před čištěním odpojte přístroj od zdroje napájení a nechte jej zcela vychladnout.
2. Otřete vnější povrch a některé příslušenství kávovaru vlhkým hadříkem nebo čistící houbou.

Poznámka: K čištění nepoužívejte alkoholové nebo rozpouštědlové čisticí prostředky a kávovar neponořujte do vody.

Řešení problémů

Příznak	Důvod	Revize/Řešení
Při přípravě kávy neteče voda	1. Ve vodní nádrži není voda/vodní nádrž není správně nainstalována. 2. Před přípravou kávy počkejte, až se kávovar předeheje. 3. Kávovar není zapnutý.	1. Přidejte vodu do vodní nádrže a zkontrolujte, zda je nádrž na místě. 2. Kávovar nebyl předeheťatý. 3. Zkontrolujte, zda je kávovar zapnutý.
Při přípravě espresso prášku žádný „olej“ (crema)	Kávový prášek je příliš jemný/není dostatečně stlačený. Také, prášek by neměl být stlačen příliš pevně.	Vyměňte kávovou sedlinu a použijte pěchovadlo k jejímu zploštění.
Více nebo méně kávy	1. Příliš mnoho nebo příliš málo kávového prášku. 2. Existují rozdíly v kávových kapslích ze stejné šarže. 3. Sáček s kávovým práškem není správně umístěn.	1. Naplňte kávový prášek podle standardního množství, 1 odměrka na 1 šálek a zploštěte ho. Kávový prášek by neměl být příliš hrubý ani příliš jemný. Pokud je příliš hrubý, káva se nemůže plně extrahovat, a pokud je příliš jemný, bude ovlivněno množství vyrobené kávy. 2. Je normální, že kávové kapsle ze stejné šarže mají rozdíly. 3. Umístěte sáček s kávovým práškem správně.

Ochrana životního prostředí

Informace k likvidaci elektrických a elektronických zařízení

Po uplynutí doby životnosti produktu nebo v okamžiku, kdy by oprava byla neekonomická, produkt nevhazujte do domovního odpadu. Za účelem správné likvidace výrobku jej odevzdejte na určených sběrných místech, kde budou přijata zdarma. Správnou likvidací pomůžete zachovat cenné přírodní zdroje a napomáháte prevenci potenciálních negativních dopadů na životní prostředí a lidské zdraví, což by mohly být důsledky nesprávné likvidace odpadů. Další podrobnosti si vyžádejte od místního úřadu nebo nejbližšího sběrného místa. Při nesprávné likvidaci tohoto druhu odpadu mohou být v souladu s národními předpisy uděleny pokuty.

Servis

V případě, že po zakoupení výrobku zjistíte jakoukoli závadu, kontaktujte servisní oddělení. Při použití výrobku se řiďte pokyny uvedenými v přiloženém návodu k použití. Na reklamaci nebude brán zřetel, pokud jste výrobek pozměnili či jste se neřídili pokyny uvedenými v návodu k použití.

Záruka se nevztahuje

- na přirozené opotřebení funkčních částí výrobku v důsledku jeho běžného užívání
 - na servisní zásahy související se standardní údržbou výrobku (např. čištění, výměna dílů podléhajících běžnému opotřebení)
 - na závady způsobené vnějšími vlivy (např. klimatickými podmínkami, prašností, nevhodným použitím apod.)
 - na mechanická poškození v důsledku pádu výrobku, nárazu, úderu do něj apod.
 - na škody vzniklé neodborným zacházením nebo použitím výrobku v rozporu s návodem k obsluze, přetížením, použitím nesprávných nebo neoriginálních dílů, při použití nevhodného nebo neoriginálního příslušenství či nevhodných nástrojů apod.
 - na škody vzniklé použitím neoriginálních adaptérů nebo na použití originálního adaptéru k jinému výrobku. Je vždy nutné dodržet vzájemnou kompatibilitu v rámci jednoho výrobku.
- U reklamovaných výrobků, které nebyly řádně zabezpečeny proti mechanickému poškození při přepravě nese riziko případné škody výhradně majitel. Dodavatel si vyhrazuje právo na případné změny v návodu k použití a neručí za možné tiskové chyby. Vyobrazení a popis se mohou lišit od skutečnosti v závislosti na modelu.

Köszönjük, hogy megvásárolta termékünket. Kérjük, szánjon néhány percet a használati utasítás figyelmes elolvasására, és őrizze meg azt a jövőbeni használatra. Ez a termék egy multifunkcionális kapszulas kávéfőző a cégünk kávéfőző-rendszerében, új és egyedi megjelenéssel, amely gazdag habbal és krémes réteggel ellátott kávé tud készíteni. Könnyen és biztonságosan kezelhető, valamint könnyen tisztítható.

Műszaki adatok:

Feszültség: 220-240 V 50/60 Hz

Teljesítmény: 1400 W

Víz tartály: 700 ml Szivattyú

nyomás: 20 bar

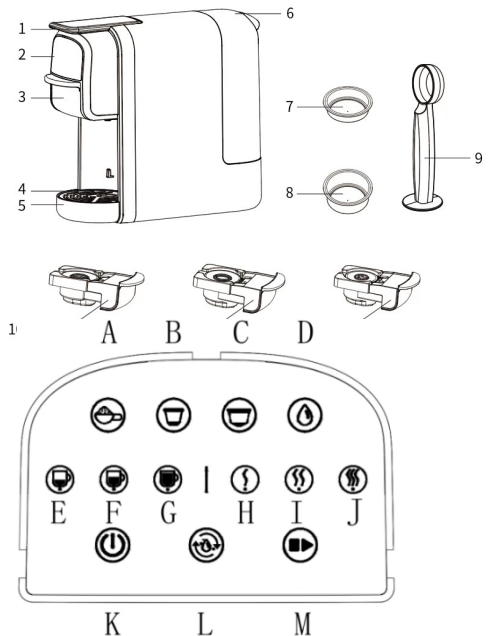
Levehető víztartály és cseppfogó tálca

Három adapter:

kompatibilis Nespresso/Dolce Gusto/őrölt kávé/kávépor/kávékapszulákkal. Az intelligens hőmérséklet-szabályozás biztosítja a stabil hőmérsékletet és a jó ízű kávé elkészítését.

Alkatrészek

1. Fogantyú
2. Vezérlőgombok
3. Kapszulaadapter
4. Rács
5. Cseppfogó tálca
6. Víztartály
7. Őrölt kávé/egy adag kávé tartály
8. Tartály őrölt kávéhoz/két adag kávéhoz
9. Kanál és prés őrölt kávéhoz
10. Dolce Gusto kapszula adapter
11. Nespresso kapszula adapter
12. Adapter for ground coffee



A kezelőgombok leírása

- A. Gomb őrölt kávé/kávékapszulákhoz
- B. Gomb a Nespresso kapszulákhoz
- C. Gomb Dolce Gusto kapszulákhoz
- D. Gomb for hot water
- E. Gomb kis csészehez
- F. Gomb közepes csészehez
- G. Gomb nagy csészehez
- H. Alacsony hőmérséklet
- I. Közepes hőmérséklet
- J. Magas hőmérséklet

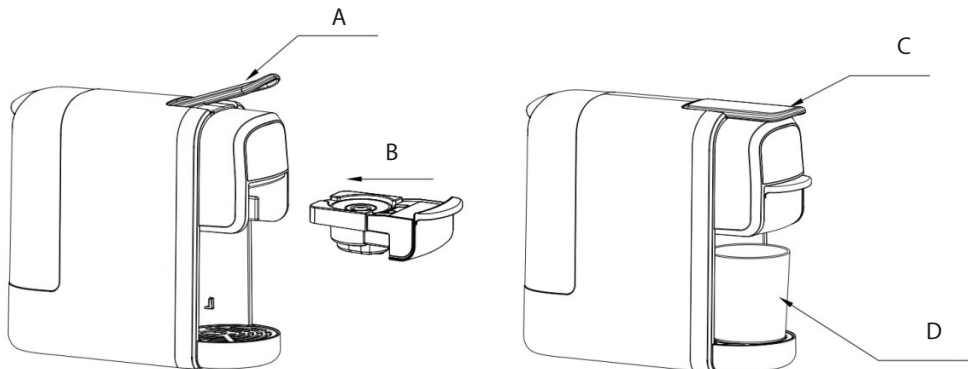
- K. Be-/kikapcsoló gomb
- L. Öntisztító gomb
- M. Indítás/leállítás gomb

Figyelmeztetés

1. Használat előtt ellenőrizze, hogy a konnektor feszültsége megfelel-e a kávéfőző típustábláján feltüntetett paramétereknek.
2. Használat előtt győződjön meg arról, hogy a készülék csatlakoztatva van a konnektorhoz.
3. Használat közben tartsa a gyermekeket biztonságos távolságban.
4. Tűz vagy áramütés veszélye miatt ne merítse a tápkábelt vagy a dugót vízbe vagy más folyadékba; ne sérüljön, ne hajlítsa meg és ne feszítse ki a tápkábelt, és ne tegyen rá nehéz tárgyakat.
5. Tisztításkor vagy használaton kívül tartáskor válassza le a készüléket az elektromos hálózatról, és tisztítás előtt várja meg, amíg a tartozékok kihűlnek.
6. Ne használja a készüléket magas hőmérsékletű, erős mágneses mezővel rendelkező vagy magas páratartalmú környezetben, és ne helyezze a kávéfőzőt forró felületre, tűz vagy más elektromos készülékek, például hűtőszekrény közelébe.
7. Ne használja a készüléket, ha a tápkábel vagy a dugó sérült, a készülék hibás vagy bármilyen módon megrongálódott. Vigye a készüléket a legközelebbi hivatalos szervizbe ellenőrzésre és javításra, vagy forduljon a forgalmazójához.
8. Csak eredeti tartozékokat használjon.
9. Ez a készülék kizárólag kávéfőzésre szolgál. Ne használja más célra, és száraz helyen tárolja.
10. Helyezze a kávéfőzőt egy sík felületre vagy asztalra úgy, hogy a tápkábel ne lógjon le az asztal vagy pult széléről.
11. Ügyeljen arra, hogy a tápkábel ne érjen hozzá a készülék forró felületeihez.
12. Amikor a kávéfőző működik, ne érintse meg a forró részeket.
13. Rendszeresen tisztítsa és karbantartsa a kávéfőző alkatrészeit, hogy biztosítsa a kávé minőségét és meghosszabbítsa a kávéfőző élettartamát.
14. Amikor a kávéfőző működik, ne mozgassa és ne kapcsolja ki az áramellátást.
15. Ne használja víz nélkül.
16. A biztonság érdekében figyelmesen olvassa el az utasításokat, és sajátítsa el a helyes használati módszereket.
17. A kávéfőzőt és a tápkábelt ne merítse vízbe vagy más folyadékba tisztítás céljából.
18. Ne használja kültéren.
19. Első használat előtt öblítse át a kávéfőzőt kétszer tiszta vízzel, hogy eltűnjön a szag.
20. Csak háztartási célokra használja, más célra ne használja.
21. Őrizze meg ezt a használati utasítást a jövőbeni felhasználáshoz.
22. Ne merítse a készüléket vízbe.
23. Figyeljen a helytelen használatból eredő esetleges sérülésekre. A fűtőelem felülete használat után maradék hőt generál.
24. A kávéfőzőt használat közben nem szabad szekrénybe helyezni.
25. 8 éves és annál idősebb gyermekek használhatják ezt a készüléket, ha felügyelet alatt állnak, vagy megtanították nekik a biztonságos használatát, és megértették a kapcsolódó kockázatokat.
26. A gyermekek nem tisztíthatják és nem használhatják a készüléket, ha nem töltötték be a 8. életévüket, és nem állnak felnőtt felügyelete alatt. A készüléket és a tápkábelét tartsa 8 év alatti gyermekektől elzárva.
27. A készüléket fizikai, érzékszervi vagy mentális képességeikben korlátozott, illetve tapasztalatuk és ismereteik tekintetében nem megfelelő személyek is használhatják, ha megtanították nekik a készülék biztonságos használatát, és megértették a kapcsolódó kockázatokat.
28. Ha a tápkábel megsérült, azt a gyártóval, annak szervizképviselőjével vagy hasonlóan képzett személlyel cseréltesse ki.

Használat előtt és az első használat előtt:

1. A - Emelje fel a fogantyút, B - helyezze be a megfelelő adaptert a használni kívánt kapszulával a főzőkamrába, és C - csukja be a fogantyút (lefelé).



2. Töltse fel, vagy töltse fel a víztartályt szobahőmérsékletű tiszta ivóvízzel a maximális kapacitás jelzésig. (Megjegyzés: A víztartály kivétele és behelyezése során tartsa azt függőleges helyzetben tartsa. A víztartály behelyezésekor óvatosan nyomja meg, hogy szorosan és megfelelően csatlakozzon a tartály vízellátó szelepéhez.) A tartály kivétele során fordítsa el a készüléktől, és óvatosan nyomja lefelé.
3. D - Helyezzen egy csészét a víz kifolyója alá. A cseppfelfogó tálcát a csésze magasságának megfelelően két pozícióba állíthatja.
5. Állítsa be a kívánt paramétereket a kijelzőn (a gombok háttérvilágítása jelzi a beállításokat), majd nyomja meg a kávéfőző indításához szükséges gombot. A jelzőfény addig villog, amíg a készülék felmelegszik. A felmelegedés után a kávéfőző elindul, és a jelzőfény folyamatosan világít.
6. A kávéfőzés befejezése után emelje fel a fogantyút, és vegye ki az adaptert. Vegye ki a kapszulát az adapterből, öblítse le langyos vízzel, és szárítsa meg.
7. Egy idő után a kávéfőző készenléti üzemmódba vált. Ha a kávéfőzőt teljesen ki szeretné kapcsolni (pl. ha hosszabb ideig nem fogja használni), húzza ki a hálózati kábelt a konnektorból.

A készülék tisztítása:

A kávéfőző első használatakor, vagy ha hosszabb ideig nem használta, készítsen elő két csésze forró vizet a kávéfőző tisztításához (ne tegyen kapszulát az adapterbe).

Öntisztító funkció

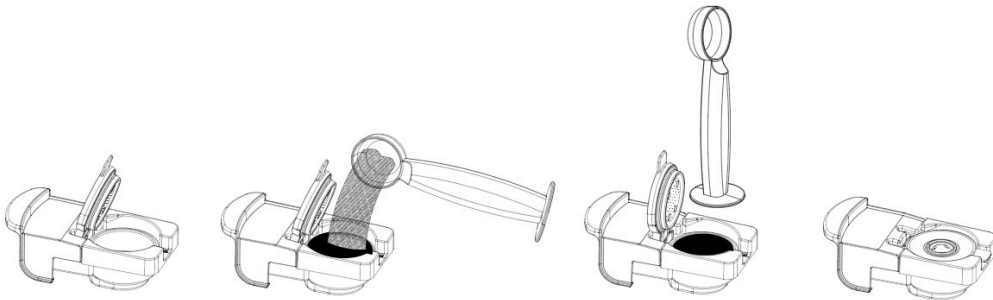
Kövesse az alábbi lépéseket:

- a. Kapcsolja be a készüléket, és készenléti állapotban nyomja meg az öntisztító gombot 3 másodpercig, hogy a víz átfolyjon az elektromágneses szivattyún, és megtisztítsa a kávéfőző teljes belső csőhálózatát.
- b. Öntse ki a vizet a csészeből;
- c. Ismételje meg többször;
- d. A művelet befejezése után ürítse ki a maradék vizet a cseppfelfogó tálcából.
- e. Az öntisztító funkciót bármelyik gomb megnyomásával kikapcsolhatja. Az öntisztítás automatikusan leáll, ha a víztartály kiürül. Ezt az állapotot folyamatos szakaszos hangjelzés jelzi, amelyet manuálisan kell leállítani bármelyik gomb megnyomásával.

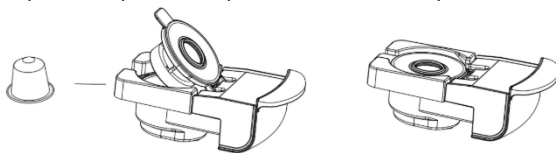
Az adapter behelyezése a kapszulába

Az adapterek használata

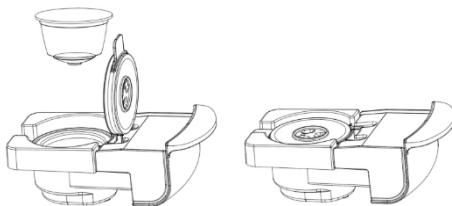
1. Adapter őrölt kávéhoz/kávéalátét: Az alábbi ábra szerint: (Megjegyzés: Az egy adag őrölt kávéhoz való tálca 5–6 g őrölt kávé, a két adag őrölt kávéhoz való tálca pedig 11–12 g őrölt kávé képes befogadni). Helyezze a tálkát az adapterbe úgy, hogy az oldalsó kiemelkedések a kör alakú kiemelkedés oldalán lévő reteszek felé nézzenek, majd forgassa el óramutató járásával megegyező irányba. Ezzel megakadályozza, hogy a tálca az adapter fedéléhez tapadjon. A tálca eltávolításához kövesse a fenti lépéseket fordított sorrendben.



2. Nespresso kapszula adapter, lásd az alábbi képet:



3. Dolce Gusto adapter, lásd az alábbi képet:



Tisztítás és karbantartás

1. Fogja meg a víztartály fogantyúját, és emelje meg ferdén, hogy kivehesse.
2. Tisztítsa meg a víztartályt.
3. A víztartályt és a kávéfőző adaptereket hetente egyszer meg kell tisztítani. Finom tisztítószerrel mossa meg őket, alaposan öblítse le és törölje szárazra.

Megjegyzés: A víztartály és a kávéfőző csésze nem mosogatógépben mosható.

Vízkömentesítés

A kávéfőzőt rendszeresen vízkömentesítheti és tisztíthatja, szükség szerint (a használat intenzitásától függően).

1. Először tegyen vízkőoldót (kb. 10 g) a víztartályba, majd tölts fel vízzel a „max” jelzésig.
2. Kapcsolja be a kávéfőzőt, nyomja meg az öntisztító gombot 3 másodpercig, várja meg, amíg a kávéfőző

sikeresen előmelegítse, és helyezzen egy nagy csészét a víz kifolyó alá. A vízszivattyú és a bojler folyamatos üzemmódba kapcsol, ami lehetővé teszi, hogy a vízkőeltávolítót tartalmazó tiszta víz átfolyjon a kávéfőző összes vízcsövén, amíg a kávéfőző vízhiány miatt le nem áll. (megjegyzés: ha a vízkőeltávolítási módot félbeszakítani szeretné, nyomjon meg bármelyik gombot, hogy a folyamat leálljon, és a kávéfőző visszatérjen készenléti üzemmódba).

- 3. A vízkőmentesítés befejezése után, ha meg kell ismételni a tisztítási funkciót, nyomja meg újra a tisztítás gombot 3 másodpercig, hogy a vízkőmentesítés folytatódjon.
- 4. Töltse fel a tartályt tiszta vízzel, nyomja meg a nagy csésze gombot, a vízszivattyú elindul és a tiszta víz átfolyik a kávéfőző teljes vízvezeték-rendszerén, hogy megtisztítsa a csöveket. Ismételje meg ezt a ciklust 5-ször, és a kávéfőző vízkőmentesítése befejeződik.

A termék testének tisztítása

- 1. A tisztítás előtt válassza le a készüléket az áramellátásról, és hagyja teljesen kihűlni.
- 2. A kávéfőző külső felületét és egyes tartozékait nedves ruhával vagy tisztítószivaccsal törölje le.

Megjegyzés: Ne használjon alkoholos vagy oldószeres tisztítószeret, és ne merítse a kávéfőzőt vízbe.

Hibaelhárítás

Tünet	Ok	Ellenőrzés/Megoldás
Kávéfőzéskor nem folyik a víz	1. Nincs víz a víztartályban/a víztartály nincs megfelelően felszerelve. 2. A kávé elkészítése előtt várja meg, amíg a kávéfőző felmelegszik. 3. A kávéfőző nincs bekapcsolva.	1. Töltsön vizet a víztartályba, és ellenőrizze, hogy a tartály a helyén van-e. 2. A kávéfőző nem melegedett fel. 3. Ellenőrizze, hogy a kávéfőző be van-e kapcsolva.
Espresso por készítésekor nincs „olaj” (crema)	A kávépor túl finom/nem elég sűrű. A por nem lehet túl sűrű.	Cserélje ki a kávézacot és használjon nyomót a laposításához.
Több vagy kevesebb kávé	1. Túl sok vagy túl kevés kávépor. 2. Különbségek vannak az azonos tételből származó kávékapszulák között. 3. A kávéporos tasak nincs megfelelően elhelyezve.	1. Töltse be a kávéport a szokásos mennyiség szerint, 1 mérőkanál 1 csészéhez, és simítsa le. A kávépor nem lehet túl durva vagy túl finom. Ha túl durva, a kávé nem tud teljesen kivonódni, ha pedig túl finom, az befolyásolja a készített kávé mennyiségét. 2. Normális, hogy az azonos tételből származó kávékapszulák között eltérések vannak. 3. Helyezze be helyesen a kávéporos tasakot.

Környezetvédelem

Információk az elektromos és elektronikus berendezések ártalmatlanításáról

A termék élettartamának lejártát követően, vagy ha a javítás nem lenne gazdaságos, ne dobja a terméket a háztartási hulladékba. A termék megfelelő ártalmatlanítása érdekében adja le a kijelölt gyűjtőhelyeken, ahol ingyenesen átveszik. A megfelelő ártalmatlanítással hozzájárul a természeti erőforrások megőrzéséhez, valamint segít megelőzni a hulladékok nem megfelelő ártalmatlanításából eredő, környezetre és az emberi egészségre gyakorolt potenciális káros hatásokat. További részletekért forduljon a helyi hatósághoz vagy a legközelebbi gyűjtőhelyhez. A hulladék nem megfelelő ártalmatlanítása esetén a nemzeti jogszabályok szerint bírság szabható ki.

Szerviz

Ha a termék megvásárlása után bármilyen hibát észlel, vegye fel a kapcsolatot a szervizzel. A termék használatakor kövesse a mellékelt használati utasításban szereplő utasításokat. A reklamációt nem vesszük figyelembe, ha a terméket módosította, vagy nem követte a használati utasításban szereplő utasításokat.

A garancia nem vonatkozik

- a termék működő alkatrészeinek természetes kopására a szokásos használat következtében
- a termék szokásos karbantartásával kapcsolatos szervizelésre (pl. tisztítás, a szokásos kopásnak kitett alkatrészek cseréje)
- a külső hatások (pl. éghajlati viszonyok, porosság, nem megfelelő használat stb.) által okozott hibákra
- a termék leeséséből, ütközésből, ütésből stb. eredő mechanikai sérülésekre
- a szakszerűtlen kezelés vagy a használati utasításnak nem megfelelő termékhasználat miatt keletkezett károkra
 - a kezelés, túlterhelés, nem megfelelő vagy nem eredeti alkatrészek használata, nem megfelelő vagy nem eredeti tartozékok vagy nem megfelelő szerszámok használata stb.
- a nem eredeti adapterek használatából vagy eredeti adapter
 - más termékhez. Mindig be kell tartani az egymás közötti kompatibilitást egy termék keretein belül. A reklamált termékek esetében, amelyek szállítás közben nem voltak megfelelően védve a mechanikai sérülésektől, a károsodás kockázatát kizárólag a tulajdonos viseli. A szállító fenntartja a jogot a használati utasítás esetleges módosítására, és nem vállal felelősséget az esetleges nyomdai hibákért. Az ábrázolás és a leírás a modelltől függően eltérhet a valóságtól.

Ekspres do kawy Aroma

Instrukcja obsługi

PL

Dziękujemy za zakup naszego produktu. Prosimy o poświęcenie kilku minut na dokładne zapoznanie się z niniejszą instrukcją obsługi i zachowanie jej do wykorzystania w przyszłości. Niniejszy produkt jest wielofunkcyjnym ekspresem do kawy na kapsułki w systemie ekspresów naszej firmy, o nowym i niepowtarzalnym wyglądzie, który potrafi przygotować kawę z bogatą pianką i kremową warstwą. Jest łatwy i bezpieczny w obsłudze, a także łatwy do czyszczenia.

Specyfikacja:

Napięcie: 220-240 V 50/60 Hz

Pobór mocy: 1400 W

Zbiornik na wodę: 700 ml

Ciśnienie pompy: 20

barów

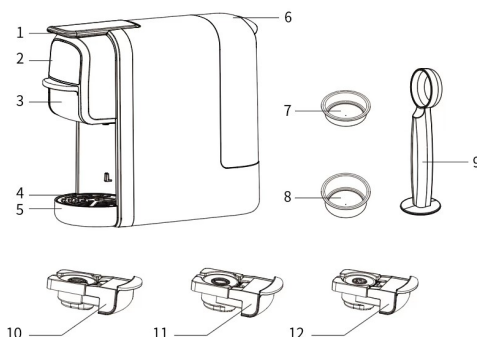
Zdejmowany zbiornik na wodę i miska ociekowa

Trzy adaptery:

kompatybilne z Nespresso/Dolce Gusto/kawą mieloną/kawę w proszku/kapsułkami z kawą. Inteligentna regulacja temperatury zapewnia stabilną temperaturę i przygotowanie kawy o dobrym smaku.

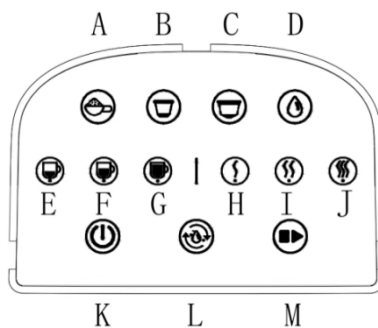
Komponenty

1. Uchwyt
2. Przyciski sterujące
3. Adapter do kapsułek
4. Kratka
5. Miska ociekowa
6. Zbiornik na wodę
7. Pojemnik na mieloną kawę/kawę pod jedną porcję
8. Pojemnik na mieloną kawę/kawę na dwie porcje
9. Łyżka i prasa do mielonej kawy
10. Adapter do kapsułek Dolce Gusto
11. Adapter do kapsułek Nespresso
12. Adapter do mielonej kawy



Opis przycisków sterujących

- A. Przycisk do kawy mielonej/kapsułek
B. Przycisk do kapsułek Nespresso
C. Przycisk do kapsułek Dolce Gusto
D. Przycisk do gorącej wody
E. Przycisk do małej filiżanki
F. Przycisk dla średniej filiżanki
G. Przycisk dla dużej filiżanki
H. Niska temperatura
I. Średnia temperatura
J. Wysoka temperatura



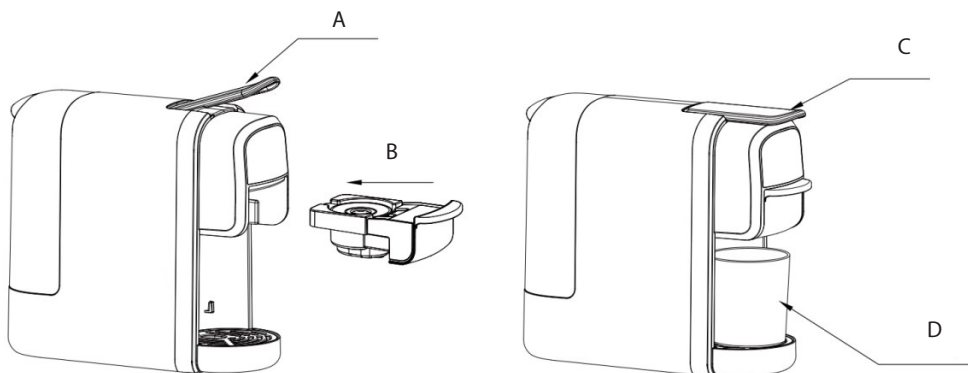
- K. Przycisk włączania/wyłączania
L. Przycisk samoczyszczenia
M. Przycisk uruchamiania/zatrzymywania

Ostrzeżenie

1. Przed użyciem sprawdź, czy napięcie w gniazdku odpowiada parametrom podanym na tabliczce znamionowej ekspresu.
2. Przed użyciem upewnij się, że urządzenie jest podłączone do gniazdka.
3. Podczas użytkowania należy utrzymywać dzieci w bezpiecznej odległości.
4. Aby uniknąć pożaru lub porażenia prądem elektrycznym, nie należy zanurzać przewodu zasilającego ani wtyczki w wodzie lub innych płynach; nie należy uszkadzać, zginać ani naciągać przewodu zasilającego ani kłaść na nim ciężkich przedmiotów.
5. Podczas czyszczenia lub gdy urządzenie nie jest używane, należy odłączyć je od sieci elektrycznej i przed czyszczeniem poczekać, aż ostygnie.
6. Nie używaj urządzenia w środowisku o wysokiej temperaturze, silnym polu magnetycznym lub wysokiej wilgotności i nie umieszczaj ekspresu do kawy na gorącej powierzchni, w pobliżu ognia lub innych urządzeń elektrycznych, takich jak lodówka.
7. Nie używaj urządzenia, jeśli przewód zasilający lub wtyczka są uszkodzone, urządzenie jest wadliwe lub w jakikolwiek sposób uszkodzone. Zwróć urządzenie do najbliższego autoryzowanego serwisu w celu sprawdzenia i naprawy lub skontaktuj się ze sprzedawcą.
8. Używaj wyłącznie oryginalnych akcesoriów.
9. Urządzenie służy wyłącznie do przygotowywania kawy. Nie używaj go do innych celów i przechowuj w suchym miejscu.
10. Umieść ekspres do kawy na płaskiej powierzchni lub stole tak, aby przewód zasilający nie zwisał z krawędzi stołu lub blatu.
11. Upewnij się, że przewód zasilający nie dotyka gorących powierzchni urządzenia.
12. Podczas pracy ekspresu nie dotykaj gorących części urządzeniami.
13. Regularnie czyść i konserwuj części ekspresu, aby zapewnić wysoką jakość kawy i przedłużyć żywotność ekspresu.
14. Podczas pracy ekspresu nie należy go przenosić ani wyłączać zasilania.
15. Nie używaj bez wody.
16. Ze względów bezpieczeństwa należy uważnie przeczytać instrukcję i zapoznać się z prawidłowymi sposobami użytkowania.
17. Nie zanurzaj ekspresu ani przewodu zasilającego w wodzie ani innych płynach w celu czyszczenia.
18. Nie używaj na zewnątrz.
19. Przed pierwszym użyciem przepłucz ekspres dwukrotnie czystą wodą, aby usunąć zapach.
20. Używaj tylko do celów domowych, nie używaj do innych celów.
21. Zachowaj tę instrukcję do wykorzystania w przyszłości.
22. Nie zanurzaj urządzenia w wodzie.
23. Należy zwrócić uwagę na możliwość odniesienia obrażeń w wyniku nieprawidłowego użytkowania. Powierzchnia elementu grzejnego po użyciu generuje ciepło resztkowe.
24. Ekspres do kawy nie może być umieszczony w szafce podczas użytkowania.
25. Dzieci w wieku 8 lat i starsze mogą korzystać z tego urządzenia, jeśli są pod nadzorem lub zostały poinstruowane o bezpiecznym użytkowaniu i rozumieją związane z tym ryzyko.
26. Dzieci poniżej 8 roku życia nie mogą czyścić ani używać urządzenia, chyba że są pod nadzorem osoby dorosłej. Urządzenie i kabel zasilający należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci poniżej 8 roku życia.
27. Urządzenie może być używane przez osoby o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej lub umysłowej lub osoby o niewystarczającym doświadczeniu i wiedzy, jeśli zostały one poinstruowane o bezpiecznym użytkowaniu urządzenia i rozumieją związane z tym ryzyko.
28. Jeśli przewód zasilający jest uszkodzony, należy go wymienić u producenta, jego przedstawiciela serwisowego lub podobnie wykwalifikowanej osoby.

Przed użyciem i pierwszym użyciem:

1. A - Odchyl uchwyt do góry, B - włóż odpowiedni adapter z kapsułką, której chcesz użyć, do komory gotowania i C - zamknij uchwyt (w dół).



2. Napełnij lub uzupełnij zbiornik wodą pitną o temperaturze pokojowej do poziomu maksymalnej pojemności. (Uwaga: Podczas wyjmowania i wkładania zbiornika wody trzymaj go w pozycji pionowej. Podczas wkładania zbiornika na wodę delikatnie go wciśnij, aby był mocno i prawidłowo podłączony do zaworu doprowadzającego wodę ze zbiornika). Podczas wyjmowania zbiornika odchyl go od urządzenia i delikatnie pchnij w dół.
3. D - Pod wylewką wody należy ustawić filiżankę. Miskę ociekową z kratką można ustawić w dwóch pozycjach w zależności od wysokości filiżanki.
5. Ustaw żądane parametry na wyświetlaczu (podświetlenie przycisku wskazuje ustawienia) i naciśnij przycisk, aby uruchomić ekspres do kawy. Kontrolka będzie migać do momentu zakończenia podgrzewania. Po podgrzaniu ekspres do kawy uruchomi się, a kontrolka będzie świecić się światłem ciągłym.
6. Po zakończeniu procesu przygotowywania kawy odsuń uchwyt do góry i wyjmij adapter. Wyjmij kapsułkę z adaptera, przepłucz go letnią wodą i wysusz.
7. Po pewnym czasie ekspres przechodzi w tryb czuwania. Jeśli chcesz całkowicie wyłączyć ekspres (np. jeśli nie będziesz go używać przez dłuższy czas), wyciągnij kabel zasilający z gniazdka.

Czyszczenie urządzenia:

Przy pierwszym użyciu ekspresu lub jeśli nie był używany przez dłuższy czas, przygotuj dwie filiżanki gorącej wody, aby wyczyścić ekspres (nie wkładaj kapsułek do adaptera).

Funkcja samoczyszczenia

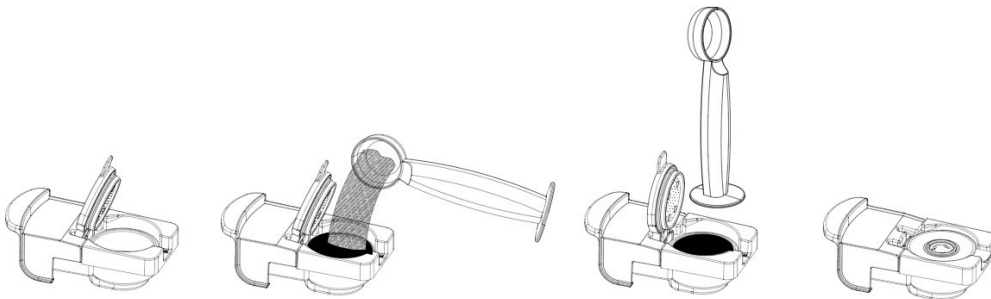
Wykonaj następujące czynności:

- a. Włącz urządzenie i w trybie czuwania naciśnij przycisk samoczyszczenia na 3 sekundy, aby woda przepłynęła przez pompę elektromagnetyczną i wyczyściła wewnętrzne przewody całego ekspresu do kawy;
- b. Wylej wodę z filiżanki;
- c. Powtórz kilka razy;
- d. Po zakończeniu operacji opróżnij resztki wody z tacki ociekowej.
- e. Funkcję samoczyszczenia można wyłączyć, naciskając dowolny przycisk. Samoczyszczenie zakończy się automatycznie po wyczerpaniu się zbiornika na wodę. Stan ten będzie sygnalizowany przerywanym sygnałem dźwiękowym, który należy wyłączyć ręcznie, naciskając dowolny przycisk.

Wkładanie adaptera do kapsułki

Zastosowanie adapterów

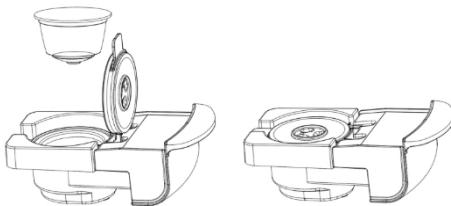
1. Adapter do kawy mielonej/podkładka pod kawę: Jak pokazano na poniższym rysunku: (Uwaga: Miska na kawę mieloną na jedną porcję mieści do 5–6 g mielonej kawy, a miska na kawę mieloną na dwie porcje mieści 11–12 g mielonej kawy). Włóż miskę do nasadki, kierując boczne wypustki w stronę zatrzasków po bokach okrągłej wypustki na miskę w nasadce i obróć ją zgodnie z ruchem wskazówek zegara. W ten sposób zabezpieczysz ją przed przyczepieniem się do pokrywy nasadki. Aby wyjąć miskę, wykonaj odwrotną procedurę.



2. Adapter do kapsułek Nespresso, patrz ilustracja poniżej:



3. Adapter Dolce Gusto, patrz ilustracja poniżej:



Czyszczenie i konserwacja

1. Chwyć uchwyt zbiornika na wodę i unieś go ukośnie do góry, aby go wyjąć.
2. Wyczyść zbiornik na wodę.
3. Zbiornik na wodę i adaptery do parzenia kawy należy czyścić raz w tygodniu. Należy je umyć delikatnym środkiem czyszczącym, dokładnie wypłukać i wytrzeć do sucha.

Uwaga: Zbiornik na wodę i zestaw do parzenia kawy nie nadają się do mycia w zmywarce.

Odkamienianie

Ekspres do kawy można regularnie odkamieniać i czyścić w zależności od potrzeb (intensywności użytkowania).

1. Najpierw wsyp środek do usuwania kamienia (około 10 g) do zbiornika na wodę, a następnie napełnij zbiornik wodą do znaku „max”.
2. Włącz ekspres do kawy i naciśnij przycisk samoczyszczenia na 3 sekundy, poczekaj, aż ekspres do kawy

pomyślnie się nagrzeje, a pod wylewką wody postaw dużą filiżankę. Pompa wodna i bojler przejdą w tryb ciągłej pracy, co pozwoli czystej wodzie zawierającej środek do usuwania kamienia przepływać przez rury wodne całego ekspresu, aż ekspres przestanie działać z powodu braku wody (uwaga: jeśli chcesz zatrzymać tryb usuwania kamienia w połowie, naciśnij dowolny przycisk, aby zatrzymać proces i przywrócić ekspres do trybu gotowości).

3. Po zakończeniu odkamieniania, jeśli chcesz powtórzyć funkcję czyszczenia, naciśnij ponownie przycisk samoczyszczenia na 3 sekundy, aby kontynuować odkamienianie.
4. Napełnij zbiornik czystą wodą, naciśnij przycisk dużej filiżanki, pompa wodna uruchomi się , a czysta woda przepłynie przez rury wodne całego ekspresu, aby je oczyścić. Powtórz ten cykl 5 razy, a odkamienianie ekspresu zostanie zakończone.

Czyszczenie obudowy urządzenia

1. Przed czyszczeniem odłącz urządzenie od źródła zasilania i pozostaw do całkowitego ostygnięcia.
2. Wytrzyj zewnętrzną powierzchnię i niektóre akcesoria ekspresu do kawy wilgotną ściereczką lub gąbką czyszczącą.

Uwaga: Do czyszczenia nie używaj środków czyszczących na bazie alkoholu lub rozpuszczalników i nie zanurzaj ekspresu w wodzie.

Rozwiązywanie problemów

Objaw	Przyczyna	Sprawdź/Rozwiązanie
Podczas przygotowywania kawy nie leci woda	1. W zbiorniku nie ma wody/zbiornik nie jest prawidłowo zainstalowany. 2. Przed przygotowaniem kawy należy poczekać, aż ekspres się nagrzeje. 3. Ekspres do kawy nie jest włączony.	1. Dodaj wodę do zbiornika i sprawdź, czy zbiornik jest prawidłowo zamontowany. 2. Ekspres do kawy nie został rozgrzany. 3. Sprawdź, czy ekspres do kawy jest włączony.
Podczas przygotowywania espresso nie powstaje „olejek” (crema).	Proszek kawowy jest zbyt drobny/niewystarczająco ubity. Proszek nie powinien być zbyt mocno ubity.	Wymień fusy z kawy i użyj ubijaka, aby go spłaszczyć.
Za dużo lub za mało kawy	1. Za dużo lub za mało kawy mielonej. 2. Istnieją różnice w kapsułkach z kawy z tej samej partii. 3. Woreczek z kawą w proszku nie jest prawidłowo umieszczony.	1. Napełnij kawę zgodnie ze standardową ilością, 1 miarka na 1 filiżankę i spłaszcz go. Kawa w proszku nie powinna być ani zbyt gruba, ani zbyt drobna. Jeśli jest zbyt gruba, kawa nie może się w pełni zaparzyć, a jeśli jest zbyt drobna, wpłynie to na ilość wyprodukowanej kawy. 2. To normalne, że kapsułki z kawy z tej samej partii mogą się różnić. 3. Umieść woreczek z kawą w odpowiednim miejscu.

Ochrona środowiska

Informacje dotyczące utylizacji urządzeń elektrycznych i elektronicznych

Po upływie okresu użytkowania produktu lub w momencie, gdy naprawa byłaby nieopłacalna, nie wyrzucaj produktu do domowych odpadów. W celu prawidłowej utylizacji produktu należy go przekazać do wyznaczonych punktów zbiórki, gdzie zostanie przyjęty bezpłatnie. Prawidłowa utylizacja pomaga chronić cenne zasoby naturalne i zapobiega potencjalnym negatywnym skutkom dla środowiska i zdrowia ludzkiego, które mogłyby wynikać z nieprawidłowej utylizacji odpadów. Więcej szczegółowych informacji można uzyskać w lokalnym urzędzie lub najbliższym punkcie zbiórki. W przypadku nieprawidłowej utylizacji tego rodzaju odpadów mogą zostać nałożone kary zgodnie z przepisami krajowymi.

Serwis

W przypadku stwierdzenia jakiegokolwiek usterki po zakupie produktu prosimy o kontakt z działem serwisowym. Podczas użytkowania produktu należy postępować zgodnie z instrukcją obsługi dołączoną do produktu. Reklamacja nie zostanie uwzględniona, jeśli produkt został zmodyfikowany lub nie przestrzegano instrukcji obsługi.

Gwarancja nie obejmuje

- naturalnego zużycia części funkcjonalnych produktu w wyniku jego normalnego użytkowania
- interwencji serwisowych związanych ze standardową konserwacją produktu (np. czyszczenie, wymiana części podlegających normalnemu zużyciu)
- na usterki spowodowane czynnikami zewnętrznymi (np. warunkami klimatycznymi, zapyleniem, niewłaściwym użytkowaniem itp.)
- uszkodzeń mechanicznych wynikających z upadku produktu, uderzenia, uderzenia w niego itp.
- uszkodzeń powstałych w wyniku nieprawidłowej obsługi lub użytkowania produktu niezgodnie z instrukcją obsługi, przeciążenia, użycia nieprawidłowych lub nieoryginalnych części, użycia nieodpowiednich lub nieoryginalnych akcesoriów lub nieodpowiednich narzędzi itp.
- za szkody powstałe w wyniku użycia nieoryginalnych adapterów lub użycia oryginalnego adaptera do innego produktu. Zawsze należy zachować wzajemną kompatybilność w ramach jednego produktu. W przypadku reklamowanych produktów, które nie zostały odpowiednio zabezpieczone przed uszkodzeniami mechanicznymi podczas transportu, ryzyko ewentualnych szkód ponosi wyłącznie właściciel. Dostawca zastrzega sobie prawo do ewentualnych zmian w instrukcji obsługi i nie ponosi odpowiedzialności za ewentualne błędy drukarskie. Ilustracje i opisy mogą różnić się od rzeczywistości w zależności od modelu.

Cafetieră Aroma

Instrucțiuni de utilizare

RO

Vă mulțumim că ați achiziționat produsul nostru. Vă rugăm să acordați câteva minute citirii atente a acestui manual de utilizare și să îl păstrați pentru utilizare ulterioară. Acest produs este o cafetieră multifuncțională cu capsule din sistemul de cafetiere al companiei noastre, cu un aspect nou și unic, care poate prepara cafea cu spumă bogată și strat cremos. Este ușor și sigur de utilizat și, de asemenea, ușor de curățat.

Specificații:

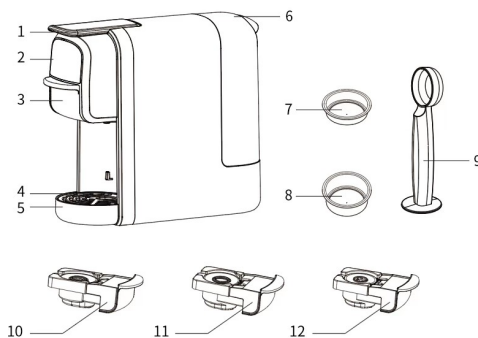
Tensiune: 220-240 V 50/60 Hz
Putere: 1400 W
Rezervor de apă: 700 ml
Presiune pompă: 20 bari
Rezervor de apă detașabil și tavă de scurgere

Trei adaptoare:

compatibile cu Nespresso/Dolce Gusto/cafea măcinată/cafea pudră/capsule de cafea. Reglarea inteligentă a temperaturii asigură o temperatură stabilă și prepararea unei cafele cu gust bun.

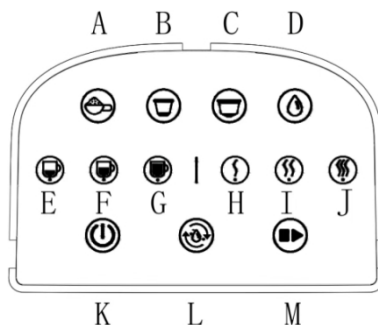
Componente

1. Mâner
2. Butoane de control
3. Adaptor pentru capsule
4. Grătar
5. Tavă de scurgere
6. Rezervor de apă
7. Recipient pentru cafea măcinată/cafea sub o porție
8. Recipient pentru cafea măcinată/două porții de cafea
9. Lingură și presă pentru cafea măcinată
10. Adaptor pentru capsule Dolce Gusto
11. Adaptor pentru capsule Nespresso
12. Adaptor pentru cafea măcinată



Descrierea butoanelor de comandă

- A. Buton pentru cafea măcinată/capsule de cafea
- B. Buton pentru capsule Nespresso
- C. Buton pentru capsule Dolce Gusto
- D. Buton pentru apă fierbinte
- E. Buton pentru ceașcă mică
- F. Buton pentru ceașcă medie
- G. Buton pentru ceașcă mare
- H. Temperatură scăzută
- I. Temperatură medie
- J. Temperatură ridicată



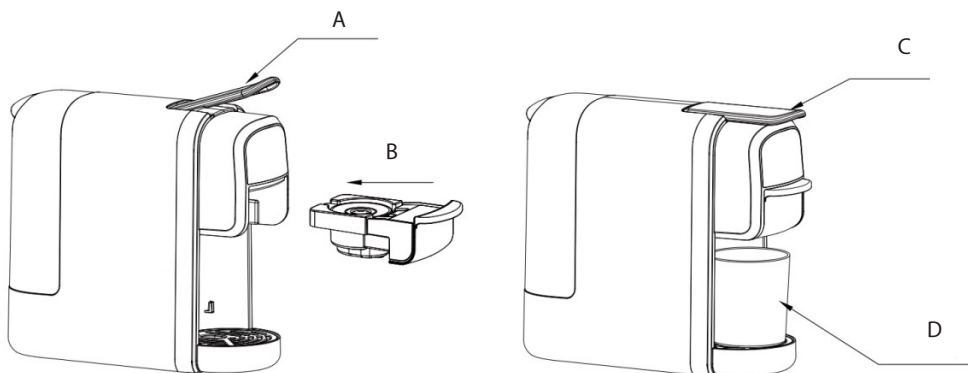
- K. Buton pornire/oprire
- L. Buton de autocurățare
- M. Buton pornire/oprire

Avertisment

1. Înainte de utilizare, verificați dacă tensiunea prizei corespunde parametrilor indicați pe eticheta tipografică a aparatului de cafea.
2. Înainte de utilizare, asigurați-vă că aparatul este conectat la priză.
3. În timpul utilizării, țineți copiii la o distanță sigură.
4. Pentru a evita incendiile sau electrocutarea, nu introduceți cablul de alimentare sau ștecherul în apă sau alte lichide; nu deteriorați, nu îndoiți și nu întindeți cablul de alimentare și nu așezați obiecte grele pe acesta.
5. Când curățați sau nu utilizați aparatul, deconectați-l de la rețeaua electrică și așteptați să se răcească înainte de a curăța accesoriile.
6. Nu utilizați aparatul în medii cu temperaturi ridicate, câmp magnetic puternic sau umiditate ridicată și nu așezați aparatul de cafea pe suprafețe fierbinți, în apropierea focului sau a altor aparate electrice, cum ar fi frigiderul.
7. Nu utilizați aparatul dacă cablul de alimentare sau ștecherul sunt deteriorate, dacă aparatul este defect sau deteriorat în vreun fel. Returnați aparatul la cel mai apropiat service autorizat pentru inspecție și reparație sau contactați distribuitorul.
8. Utilizați numai accesorii originale.
9. Acest aparat este destinat exclusiv preparării cafelei. Nu îl utilizați în alte scopuri și păstrați-l într-un mediu uscat.
10. Așezați aparatul de cafea pe o suprafață plană sau pe o masă, astfel încât cablul de alimentare să nu atârne peste marginea mesei sau a blatului.
11. Aveți grijă ca cablul de alimentare să nu atingă suprafețele fierbinți ale aparatului.
12. Când aparatul de cafea este în funcțiune, nu atingeți cu mâinile părțile fierbinți.
13. Curățați și întrețineți regulat părțile aparatului de cafea pentru a asigura calitatea cafelei și pentru a prelungi durata de viață a aparatului.
14. Când aparatul de cafea este în funcțiune, nu îl mutați și nu opriți alimentarea cu energie electrică.
15. Nu utilizați aparatul fără apă.
16. Din motive de siguranță, citiți cu atenție instrucțiunile și familiarizați-vă cu modul corect de utilizare.
17. Nu introduceți aparatul de cafea sau cablul de alimentare în apă sau alte lichide pentru curățare.
18. Nu utilizați în exterior.
19. Înainte de prima utilizare, clătiți aparatul de cafea de două ori cu apă curată pentru a elimina mirosul.
20. Utilizați numai în scopuri casnice, nu utilizați în alte scopuri.
21. Păstrați aceste instrucțiuni pentru utilizare ulterioară.
22. Nu scufundați aparatul în apă.
23. Atenție la posibilele răni cauzate de utilizarea incorectă. Suprafața elementului de încălzire generează căldură reziduală după utilizare.
24. Cafetiera nu trebuie a fi plasată într-un dulap în timpul utilizării.
25. Copiii cu vârsta de 8 ani și peste pot utiliza acest aparat dacă sunt supravegheați sau au fost instruiți cu privire la utilizarea sa în condiții de siguranță și înțeleg riscurile asociate.
26. Copiii nu trebuie să curețe sau să utilizeze aparatul dacă nu au împlinit vârsta de 8 ani și nu sunt supravegheați de un adult. Păstrați aparatul și cablul de alimentare în afara razei de acțiune a copiilor cu vârsta sub 8 ani.
27. Aparatul poate fi utilizat de persoane cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau cu experiență și cunoștințe insuficiente, dacă au fost instruite cu privire la utilizarea în siguranță a aparatului și înțeleg riscurile asociate.
28. Dacă cablul de alimentare este deteriorat, trebuie să îl înlocuiți cu unul nou de la producător, reprezentantul său de service sau o persoană calificată similară.

Înainte de utilizare și la prima utilizare:

1. A - Ridicați mânerul în sus, B - introduceți adaptorul corespunzător cu capsula pe care doriți să o utilizați în camera de fierbere și C - închideți mânerul (în jos).



2. Umpleți sau completați rezervorul de apă cu apă potabilă curată, la temperatura camerei, până la marcajul capacității maxime. (Notă: Când scoateți și introduceți rezervorul de apă, țineți-l în poziție verticală. La introducerea rezervorului de apă, apăsați ușor pentru a se conecta ferm și corect la supapa de alimentare cu apă din rezervor.) La scoaterea rezervorului, înclinați-l în direcția opusă aparatului și apăsați ușor în jos.
3. D - Așezați o ceașcă sub robinetul de apă. Tava de scurgere cu grilaj poate fi reglată în două poziții, în funcție de înălțimea ceștii.
5. Setați parametrii doriți pe ecran (butonul iluminat indică setarea) și apăsați butonul pentru a porni aparatul de cafea; indicatorul va clipi până când se încălzește. După încălzire, aparatul de cafea pornește și indicatorul rămâne aprins.
6. După terminarea procesului de preparare a cafelei, ridicați mânerul în sus și scoateți adaptorul. Scoateți capsula din adaptor, clătiți-o cu apă caldă și uscați-o.
7. După un anumit timp, aparatul de cafea trece în modul de așteptare. Dacă doriți să opriți complet aparatul de cafea (de exemplu, dacă nu îl veți utiliza pentru o perioadă mai lungă de timp), scoateți cablul de alimentare din priză.

Curățarea aparatului:

La prima utilizare a aparatului de cafea sau dacă nu a fost utilizat pentru o perioadă lungă de timp, pregătiți două cești de apă fierbinte pentru a curăța aparatul (nu introduceți capsule în adaptor).

Funcția de autocurățare

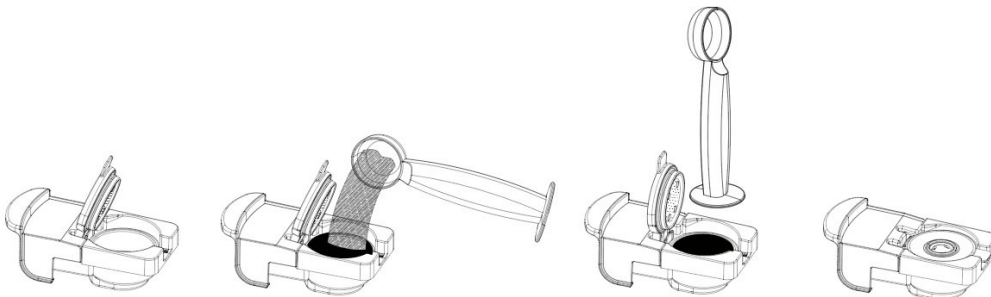
Urmați acești pași:

- a. Porniți aparatul și, în starea de așteptare, apăsați butonul de autocurățare timp de 3 secunde, pentru ca apa să treacă prin pompa electromagnetică și să curețe conductele interne ale întregului aparat de cafea;
- b. Goliți apa din ceașcă;
- c. Repetați de câteva ori;
- d. După terminarea operațiunii, goliți resturile de apă din tava de scurgere.
- e. Puteți opri funcția de autocurățare apăsând orice buton. Autocurățarea se oprește automat când rezervorul de apă se golește. Această stare va fi semnalată în mod continuu printr-un sunet intermitent, care trebuie oprit manual apăsând orice buton.

Inserarea adaptorului pentru capsule

Utilizarea adaptoarelor

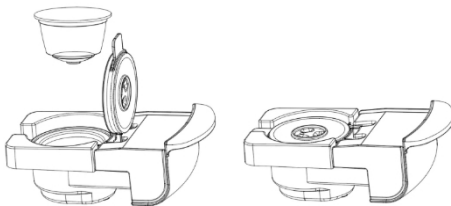
1. Adaptor pentru cafea măcinată/filtru de cafea: După cum se arată în imaginea de mai jos: (Notă: Recipientul pentru cafea măcinată pentru o porție poate conține până la 5-6 g de cafea măcinată, iar recipientul pentru cafea măcinată pentru două porții poate conține 11-12 g de cafea măcinată). Introduceți recipientul în adaptor cu proeminențele laterale orientate către dispozitivele de blocare de pe părțile laterale ale proeminenței circulare pentru recipient din adaptor și rotiți în sensul acelor de ceasornic. Astfel, îl veți fixa împotriva lipirii de capacul adaptorului. Pentru a scoate recipientul, urmați procedura inversă.



2. Adaptor pentru capsule Nespresso, vezi imaginea de mai jos:



3. Adaptor Dolce Gusto, vezi imaginea de mai jos:



Curățare și întreținere

1. Apucați mânerul rezervorului de apă și ridicați-l în diagonală pentru a-l scoate.
2. Curățați rezervorul de apă.
3. Rezervorul de apă și adaptoarele pentru prepararea cafelei trebuie curățate o dată pe săptămână. Spălați-le cu un detergent delicat, clătiți-le bine și ștergeți-le până se usucă.

Notă: Rezervorul de apă și ansamblul ceștii pentru prepararea cafelei nu sunt potrivite pentru spălarea în mașina de spălat vase.

Decalcifiere

Puteți decalcifica și curăța aparatul de cafea în mod regulat, în funcție de necesități (intensitatea utilizării).

1. Mai întâi, introduceți un produs de decalcifiere (aproximativ 10 g) în rezervorul de apă, apoi umpleți cu apă până la marcajul „max”.
2. Porniți aparatul de cafea și apăsați butonul de autocurățare timp de 3 secunde, așteptați până când aparatul de cafea

încălzește cu succes și pune o cană mare sub robinetul de apă. Pompa de apă și boilerul trec în modul de funcționare continuă, ceea ce permite ca apa curată care conține agentul de îndepărtare a calcarului să curgă prin conductele de apă ale întregii mașini de cafea, până când mașina de cafea încetează să funcționeze din cauza lipsei de apă (notă: dacă doriți să opriți modul de îndepărtare a calcarului la jumătatea procesului, apăsați orice buton pentru a opri procesul și a readuce aparatul de cafea în modul de așteptare).

3. După finalizarea decalcifiere, dacă trebuie să repetați funcția de curățare, apăsați din nou butonul de autocurățare timp de 3 secunde pentru a continua decalcifierea.
4. Umpleți rezervorul cu apă curată, apăsați butonul pentru ceașcă mare, pompa de apă se va porni și apa curată va curge prin tuburile de apă ale întregii mașini de cafea pentru a le curăța. Repetați acest ciclu de 5 ori și decalcifierea mașinii de cafea este finalizată.

Curățarea corpului produsului

1. Înainte de curățare, deconectați aparatul de la sursa de alimentare și lăsați-l să se răcească complet.
2. Ștergeți suprafața exterioară și unele accesorii ale aparatului de cafea cu o cârpă umedă sau o burete de curățat.

Notă: Nu utilizați alcool sau solvenți pentru curățare și nu scufundați aparatul de cafea în apă.

Depanare

Simptom	Cauză	Revizuire/Soluție
Nu curge apă la prepararea cafelei	1. Nu există apă în rezervorul de apă/rezervorul de apă nu este instalat corect. 2. Înainte de a prepara cafeaua, așteptați până când aparatul de cafea se încălzește. 3. Mașina de cafea nu este pornită.	1. Adăugați apă în rezervorul de apă și verificați dacă rezervorul este la locul său. 2. Cafetiera nu a fost preîncălzită. 3. Verificați dacă aparatul de cafea este pornit.
La prepararea espresso, nu se formează „ulei” (crema)	Pudra de cafea este prea fină/nu este suficient de presată. De asemenea, pudra nu trebuie presată prea tare.	Înlocuiți zațul de cafea și utilizați presă pentru a o aplatiza.
Mai mult sau mai puțin cafea	1. Prea multă sau prea puțină cafea măcinată. 2. Există diferențe între capsulele de cafea din același lot. 3. Punga cu cafea măcinată nu este poziționată corect.	1. Umpleți cafeaua măcinată conform cantității standard, 1 lingură pentru 1 cană și aplatizați-l. Cafeaua măcinată nu trebuie să fie nici prea grosieră, nici prea fină. Dacă este prea grosieră, cafeaua nu se poate extrage complet, iar dacă este prea fină, cantitatea de cafea produsă va fi afectată. 2. Este normal ca capsulele de cafea din același lot să prezinte diferențe. 3. Așezați corect punga cu cafea măcinată.

Protecția mediului

Informații privind eliminarea echipamentelor electrice și electronice

La expirarea duratei de viață a produsului sau în momentul în care repararea nu mai este rentabilă, nu aruncați produsul la gunoiul menajer. Pentru a elimina produsul în mod corespunzător, depuneți-l la punctele de colectare desemnate, unde va fi preluat gratuit. Prin eliminarea corectă, contribuiți la conservarea resurselor naturale valoroase și la prevenirea potențialelor efecte negative asupra mediului și sănătății umane, care ar putea fi consecințele eliminării incorecte a deșeurilor. Pentru mai multe detalii, adresați-vă autoritățile locale sau celui mai apropiat punct de colectare. În cazul eliminării necorespunzătoare a acestui tip de deșeuri, pot fi aplicate amenzi în conformitate cu legislația națională.

Service

În cazul în care după achiziționarea produsului constatați orice defect, contactați departamentul de service. La utilizarea produsului, respectați instrucțiunile din manualul de utilizare atașat. Reclamația nu va fi luată în considerare dacă ați modificat produsul sau nu ați respectat instrucțiunile din manualul de utilizare.

Garanția nu se aplică

- uzura naturală a părților funcționale ale produsului ca urmare a utilizării normale
- la intervențiile de service legate de întreținerea standard a produsului (de exemplu, curățarea, înlocuirea pieselor supuse uzurii normale)
- la defectele cauzate de factori externi (de exemplu, condiții climatice, praf, utilizare necorespunzătoare etc.)
- la deteriorări mecanice ca urmare a căderii produsului, a unui impact, a unei lovituri etc.
- la daunele cauzate de manipularea necorespunzătoare sau utilizarea produsului în contradicție cu instrucțiunile la utilizare, suprasolicitare, utilizarea pieselor necorespunzătoare sau neoriginale, utilizarea accesoriilor necorespunzătoare sau neoriginale sau a uneltelor necorespunzătoare etc.
- la daunele cauzate de utilizarea adaptoarelor neoriginale sau de utilizarea unui adaptor original la un alt produs. Este întotdeauna necesar să se respecte compatibilitatea reciprocă în cadrul unui singur produs. În cazul produselor reclamate care nu au fost protejate corespunzător împotriva deteriorării mecanice în timpul transportului, riscul eventualelor daune este suportat exclusiv de proprietar. Furnizorul își rezervă dreptul de a modifica instrucțiunile de utilizare și nu răspunde pentru eventualele erori de tipar. Imaginile și descrierile pot diferi de realitate în funcție de model.

Aroma kávovar

Návod na použitie

SK

Ďakujeme vám za zakúpenie nášho produktu. Venujte prosím niekoľko minút dôkladnému prečítaniu tejto používateľskej príručky a uchovajte ju pre budúce použitie. Tento produkt je multifunkčný kávovar na kapsule v rámci systému kávovarov našej spoločnosti s novým a jedinečným dizajnom, ktorý dokáže pripraviť kávu s bohatou penou a krémovou vrstvou. Je jednoduchý a bezpečný na obsluhu a tiež ľahko sa čistí.

Špecifikácie:

Napätie: 220-240 V 50/60 Hz

Spotreba energie: 1400 W

Nádž na vodu: 700 ml Tlak

čerpadla: 20 bar

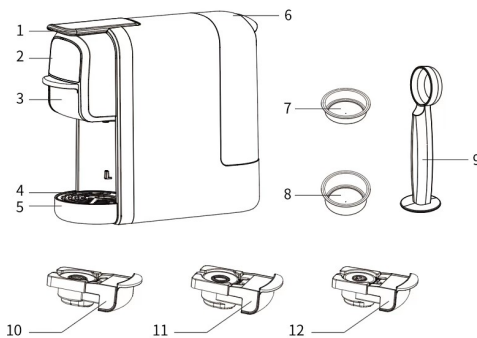
Odnímateľná nádrž na vodu a odkvapkávací podnos

Tri adaptéry:

Kompatibilný s Nespresso/Dolce Gusto/mletou kávou/kávoovým práškom/kávoovými kapsulami. Inteligentná regulácia teploty zaisťuje stabilnú teplotu a lahodnú kávu.

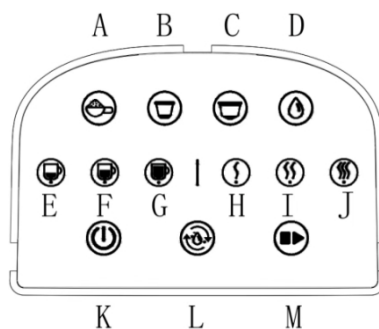
Komponenty

1. Rukoväť
2. Ovládacie tlačidlá
3. Adaptér na kapsule
4. Mriežka
5. Odkvapkávací podnos
6. Nádrž na vodu
7. Nádoba na mletú kávu/jednorazové kávové kapsule
8. Nádoba na mletú kávu/nádoba na kávové kapsule pre dve porcie
9. Lyžica a lis na mletú kávu
10. Adaptér na kapsule Dolce Gusto
11. Adaptér na kapsule Nespresso
12. Adaptér na mletú kávu



Popis ovládacích tlačidiel

- A. Tlačidlo pre mletú kávu/kávové kapsule
- B. Tlačidlo pre kapsule Nespresso
- C. Tlačidlo pre kapsule Dolce Gusto
- D. Tlačidlo horúcej vody
- E. Tlačidlo pre malý pohár
- F. Tlačidlo pre stredný pohár
- G. Tlačidlo pre veľký pohár
- H. Nízka teplota
- I. Stredná teplota
- J. Vysoká teplota



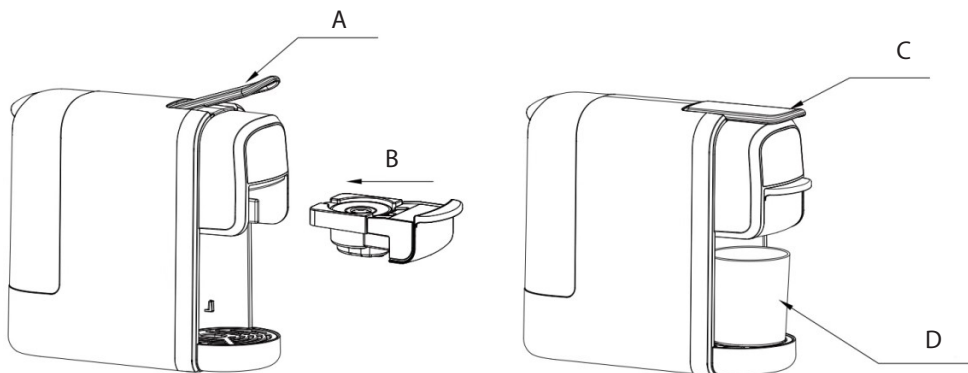
- K. Tlačidlo zapnutia/vypnutia
- L. Tlačidlo samočistenia
- M. Tlačidlo štart/stop

Upozornenie

1. Pred použitím skontrolujte, či napätie zásuvky zodpovedá parametrom uvedeným na typovom štítku kávovaru.
2. Pred použitím sa uistite, že je spotrebič zapojený do zásuvky.
3. Počas používania držte deti v bezpečnej vzdialenosti.
4. Aby ste predišli požiaru alebo úrazu elektrickým prúdom, neponárajte napájací kábel ani zástrčku do vody alebo iných tekutín; nepoškodzujte, neohýbajte ani nenapínajte napájací kábel a nekladte naň ťažké predmety.
5. Pri čistení alebo keď spotrebič nepoužívate, odpojte ho od elektrickej siete a pred čistením príslušenstva počkajte, kým vychladne.
6. Nepoužívajte spotrebič v prostredí s vysokými teplotami, silnými magnetickými poľami alebo vysokou vlhkosťou a neumiestňujte kávovar na horúci povrch, do blízkosti ohňa alebo iných elektrických spotrebičov, ako je chladnička.
7. Nepoužívajte spotrebič, ak je napájací kábel alebo zástrčka poškodená, alebo ak je spotrebič akýmkoľvek spôsobom poškodený. Spotrebič odovzdajte na kontrolu a opravu do najbližšieho autorizovaného servisného strediska alebo kontaktujte svojho predajcu.
8. Používajte iba originálne príslušenstvo.
9. Tento spotrebič je určený výhradne na prípravu kávy. Nepoužívajte ho na žiadne iné účely a uchovávajte ho v suchom prostredí.
10. Kávovar umiestnite na rovnú plochu alebo stôl tak, aby napájací kábel nevisel cez okraj stola alebo pultu.
11. Uistite sa, že napájací kábel sa nedotýka žiadnych horúcich povrchov spotrebiča.
12. Keď je kávovar v prevádzke, nedotýkajte sa rukami žiadnych horúcich častí.
13. Časť kávovaru pravidelne čistite a udržiavajte, aby ste zaistili kvalitu kávy a predĺžili životnosť kávovaru.
14. Počas prevádzky kávovaru nepresúvajte ani nevypínajte napájanie.
15. Nepoužívajte bez vody.
16. Z bezpečnostných dôvodov si pozorne prečítajte návod a oboznámte sa so správnymi spôsobmi používania.
17. Na účely čistenia neponárajte kávovar ani napájací kábel do vody ani iných tekutín.
18. Nepoužívajte vonku.
19. Pred prvým použitím kávovar dvakrát prepláchnite čistou vodou, aby ste odstránili všetky pachy.
20. Používajte iba na domáce účely; nepoužívajte na žiadne iné účely.
21. Tieto pokyny si uchovajte pre budúce použitie.
22. Nerobte spotrebič do vody.
23. Uvedomte si riziko poranenia spôsobeného nesprávnym používaním. Povrch vykurovacieho telesa po použití generuje zvyškové teplo.
24. Kávovar nesmie byť počas používania umiestnený v skrini.
25. Deti vo veku 8 rokov a staršie môžu používať toto zariadenie, ak sú pod dohľadom alebo boli poučené o jeho bezpečnom používaní a chápu súvisiace riziká.
26. Deti by nemali čistiť ani používať tento spotrebič, pokiaľ nemajú najmenej 8 rokov a nie sú pod dohľadom dospelých. Spotrebič a jeho napájací kábel uchovávajte mimo dosahu detí mladších ako 8 rokov.
27. Zariadenie môžu používať osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami alebo s nedostatočnými skúsenosťami a znalosťami, ak boli poučené o bezpečnom používaní zariadenia a chápu súvisiace riziká.
28. Ak je napájací kábel poškodený, musí ho vymeniť výrobca, jeho servisný zástupca alebo podobne kvalifikovaná osoba.

Pred použitím a prvým použitím:

1. A – Zdvihnite rukoväť nahor, B – vložte do varného priestoru príslušný adaptér s kapsulou, ktorú chcete použiť, a C – zatvorte rukoväť (nadol).



2. Naplňte alebo doplňte vodnú nádrž čistou pitnou vodou izbovej teploty až po značku maximálnej kapacity. (Poznámka: Pri vyberaní a vkladaní vodnej nádrže ju držte vo zvislej polohe. Pri vkladaní nádrže na vodu jemne zatlačte, aby ste sa uistili, že je pevne a správne pripojená k ventilu prívodu vody na nádrži.) Pri vyberaní nádrže ju nakloňte smerom od spotrebiča a jemne zatlačte nadol.
3. D - Pod výtok vody umiestnite šálku. Odkvapkávací podnos s mriežkou je možné nastaviť do dvoch polôh v závislosti od výšky šálky.
5. Nastavte požadované parametre na displeji (podsvietenie tlačidiel indikuje nastavenia) a stlačte tlačidlo na spustenie kávovaru. Kontrolka bude blikať, kým sa stroj zahrieva. Po zahriatí sa kávovar spustí a kontrolka zostane svietiť.
6. Po dokončení prípravy kávy zdvihnite rukoväť nahor a vyberte adaptér. Vyberte kapsulu z adaptéra, opláchnite ju vlažnou vodou a osušte.
7. Po určitej dobe sa kávovar prepne do pohotovostného režimu. Ak chcete kávovar úplne vypnúť (napr. ak ho nebudete dlhší čas používať), vytiahnite napájací kábel zo zásuvky.

Čistenie spotrebiča:

Pri prvom použití kávovaru alebo ak nebol dlhší čas používaný, pripravte si dve šálky horúcej vody na čistenie kávovaru (nekladajte kapsule do adaptéra).

Funkcia samočistenia

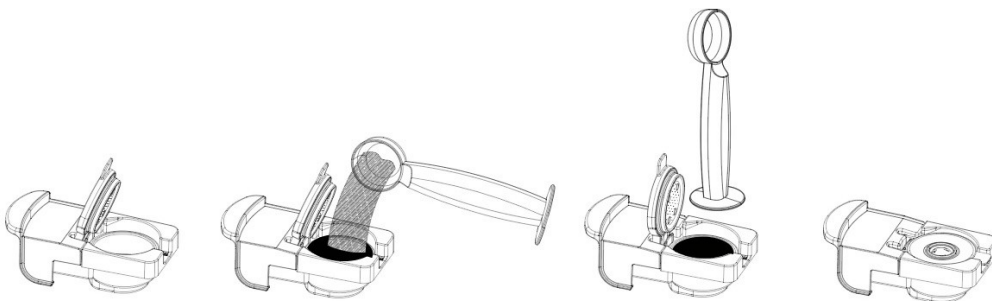
Postupujte podľa týchto krokov:

- a. Zapnite spotrebič a v pohotovostnom režime stlačte tlačidlo samočistenia na 3 sekundy, aby voda prešla elektromagnetickým čerpadlom a vyčistila vnútorné potrubia celého kávovaru.
- b. Vylejte vodu z šálky.
- c. Opakujte niekoľkokrát.
- d. Po dokončení operácie vyprázdňte zvyšnú vodu z odkvapkávacej misky.
- e. Funkciu samočistenia môžete vypnúť stlačením ľubovoľného tlačidla. Samočistenie sa automaticky zastaví, keď je nádrž na vodu prázdna. Tento stav bude nepretržite signalizovaný prerušovaným tónom, ktorý je potrebné manuálne zastaviť stlačením ľubovoľného tlačidla.

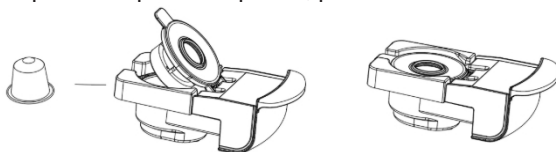
Vloženie adaptéru na kapsule

Používanie adaptérov

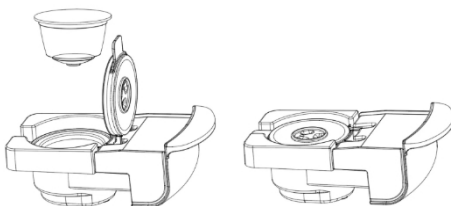
1. Adaptér na mletú kávu/kávové kapsule: Ako je znázornené na obrázku nižšie: (Poznámka: Zásobník na mletú kávu na jednu porciu pojme 5–6 g mletej kávy a zásobník na mletú kávu na dve porcie pojme 11–12 g mletej kávy). Vložte zásobník do príslušenstva tak, aby bočné lišty smerovali k zámkom na bokoch kruhovej lišty pre zásobník v príslušenstve, a otočte ho v smere hodinových ručičiek. Tým sa zabráni prílepeniu k veku príslušenstva. Na vyberanie zásobníka postupujte opačným spôsobom.



2. Adaptér na kapsule Nespresso, pozrite obrázok nižšie:



3. Adaptér Dolce Gusto, pozri obrázok nižšie:



Čistenie a údržba

1. Uchopte rukoväť nádrže na vodu a zdvihnite ju diagonálne nahor, aby ste ju vybrali.
2. Vyčistite nádržku na vodu.
3. Nádrž na vodu a adaptéry na prípravu kávy by sa mali čistiť raz týždenne. Umyte ich jemným čistiacim prostriedkom, dôkladne opláchnite a utrite do sucha.

Poznámka: Nádrž na vodu a súprava na prípravu kávy nie sú vhodné do umývačky riadu.

Odstraňovanie vodného kameňa

Kávovar môžete odstraňovať vodný kameň a čistiť pravidelne podľa potreby (v závislosti od toho, ako často ho používate).

1. Najskôr vložte odstraňovač vodného kameňa (asi 10 g) do nádržky na vodu a potom ju naplňte vodou až po značku „max“.
2. Zapnite kávovar a stlačte tlačidlo samočistenia na 3 sekundy, počkajte, kým kávovar

Predhrejte a umiestnite veľký pohár pod výtok vody. Vodné čerpadlo a bojler prejdú do režimu nepretržitej prevádzky, čím umožnia prúdenie čistej vody obsahujúcej odstraňovač vodného kameňa cez vodné potrubia celého kávovaru, až kým stroj neprestane fungovať z dôvodu nedostatku vody. (Poznámka: ak chcete režim odstraňovania vodného kameňa zastaviť v polovici, stlačte ľubovoľné tlačidlo, čím proces zastavíte a kávovar sa vráti do pohotovostného režimu).

- Po dokončení odstraňovania vodného kameňa, ak potrebujete opakovať funkciu čistenia, stlačte tlačidlo samočistenia opäť na 3 sekundy, aby ste pokračovali v odstraňovaní vodného kameňa.
- Naplňte nádrž čistou vodou, stlačte tlačidlo veľkého šálky, spustí sa vodné čerpadlo. Čistá voda pretečie vodnými rúrkami celého kávovaru, aby ich vyčistila. Tento cyklus opakujte 5-krát a odvápnovanie kávovaru je dokončené.

Čistenie tela výrobku

- Pred čistením odpojte spotrebič od napájania a nechajte ho úplne vychladnúť.
- Vonkajší povrch a niektoré príslušenstvo kávovaru utrite vlhkou handričkou alebo čistiacou špongiou.

Poznámka: Na čistenie nepoužívajte čistiace prostriedky na báze alkoholu alebo rozpúšťadiel a kávovar neponárajte do vody.

Odstraňovanie porúch

Príznak	Príčina	Kontrola/riešenie
Počas prípravy kávy netečie voda	- V nádrži na vodu nie je voda/nádrž na vodu nie je správne nainštalovaná. - Pred prípravou kávy počkajte, kým sa kávovar predhreje. - Kávovar nie je zapnutý.	- Doplňte vodu do nádržky na vodu a skontrolujte, či je nádržka správne umiestnená. - Kávovar nebol predhriaty. - Skontrolujte, či je kávovar zapnutý.
Pri príprave espressa sa nevytvára „olej“ (crema)	Kávový prášok je príliš jemný/nie je dostatočne stlačený. Prášok by tiež nemal byť stlačený príliš pevne.	Vymeňte kávovú usadeninu a použite tamper na jeho vyrovnanie.
Príliš veľa alebo príliš málo kávy	- Príliš veľa alebo príliš málo kávového prášku. - Existujú rozdiely v kávových kapsulách z tej istej šarže. - Vrecúško s kávou nie je správne umiestnené.	- Naplňte kávu podľa štandardného množstva, 1 lyžica na 1 šálku, a vyrovnajete ho. Kávová zmes by nemala byť príliš hrubá ani príliš jemná. Ak je príliš hrubá, káva sa nemôže úplne extrahovať a ak je príliš jemná, ovplyvní to množstvo vyrobenej kávy. - Je normálne, že kávové kapsule z tej istej šarže sa od seba líšia. - Vložte vrecúško s kávovým práškom správne.

Ochrana životného prostredia

Informácie o likvidácii elektrických a elektronických zariadení

Na konci životnosti výrobku alebo ak je oprava neekonomická, nevyhadzujte výrobok do domového odpadu. Na správnu likvidáciu odneste výrobok na určené zberné miesta, kde ho bezplatne prijímú. Správna likvidácia pomôže zachovať cenné prírodné zdroje a zabrániť potenciálnym negatívnym dôsledkom na životné prostredie a ľudské zdravie, ktoré by mohli vzniknúť v dôsledku nesprávnej likvidácie odpadu. Ďalšie informácie získate od miestnych orgánov alebo v najbližšom zbernom mieste. Nesprávne likvidovanie tohto typu odpadu môže viesť k pokutám v súlade s národnými predpismi.

Servis

Ak po zakúpení produktu zistíte akúkoľvek vadu, kontaktujte servisné oddelenie. Pri používaní produktu postupujte podľa pokynov v priloženom návode na použitie. Reklamácie nebudú akceptované, ak ste produkt upravili alebo nedodržali pokyny v návode na použitie.

Záruka sa nevzťahuje na

- prirodzenému opotrebeniu funkčných častí produktu v dôsledku bežného používania
- servisné zásahy súvisiace so štandardnou údržbou výrobku (napr. čistenie, výmena dielov podliehajúcich bežnému opotrebeniu)
- závady spôsobené vonkajšími vplyvmi (napr. klimatické podmienky, prach, nesprávne používanie atď.)
- mechanické poškodenie v dôsledku pádu, nárazu alebo úderu výrobku atď.
- poškodenia spôsobené nesprávnym zaobchádzaním alebo používaním výrobku v rozpore s pokynmi v dôsledku nesprávnej prevádzky, preťaženia, použitia nesprávnych alebo neoriginálnych dielov, použitia nevhodného alebo neoriginálneho príslušenstva alebo nevhodných nástrojov atď.
- Poškodenie spôsobené použitím neoriginálnych adaptérov alebo použitím originálneho adaptéra k inému produktu. Vždy je potrebné zabezpečiť vzájomnú kompatibilitu v rámci jedného produktu. V prípade výrobkov v záruke, ktoré neboli počas prepravy riadne chránené pred mechanickým poškodením, znáša riziko možného poškodenia výlučne majiteľ. Dodávateľ si vyhradzuje právo na zmeny v návode na použitie a nezodpovedá za tlačové chyby. Ilustrácie a popisy sa môžu líšiť od skutočnosti v závislosti od modelu.